



C-DEC 223/11
5/7/21

СОВЕТ — 223-Я СЕССИЯ

ОДИННАДЦАТОЕ ЗАСЕДАНИЕ

(ВИРТУАЛЬНОЕ ЗАСЕДАНИЕ, ПЯТНИЦА, 25 ИЮНЯ 2021 ГОДА, 10:00)

КРАТКОЕ ИЗЛОЖЕНИЕ РЕШЕНИЙ

ЗАКРЫТОЕ ЗАСЕДАНИЕ

Не выпускается

ОТКРЫТОЕ ЗАСЕДАНИЕ

Проект предварительной повестки дня 41-й сессии Ассамблеи (2022 год)

3. Совет рассмотрел этот вопрос на основе документа C-WP/15183, в котором была представлена предварительная повестка дня 41-й сессии Ассамблеи ИКАО. На рассмотрение Совета также был представлен устный доклад Группы по внедрению, стратегии и планированию (ISPG) и Рабочей группы по управлению и эффективности (WGGE) по этому вопросу.

4. После рассмотрения этого вопроса Совет:

- a) согласился внести изменения в проект предварительной повестки дня, содержащийся в документе C-WP/15183, включая формулировки ряда пунктов повестки дня, предложенные ISPG/WGGE, и постановил, что с учетом этих изменений проект предварительной повестки дня следует передать на обсуждение и рассмотрение, в зависимости от обстоятельств, Аэронавигационной комиссии, Авиатранспортному комитету, Финансовому комитету и комитетам по вопросам управления, по авиационной безопасности, по техническому сотрудничеству и поддержке осуществления, а также по климату и окружающей среде;
- b) постановил, что 41-я сессия Ассамблеи должна быть проведена со вторника, 27 сентября, по пятницу, 7 октября 2022 года, и подтвердил, что в принципе очередные сессии Ассамблеи должны проводиться, насколько это практически возможно, в последнюю неделю сентября и первую неделю октября (см. C-DEC 214/4), если нет чрезвычайных причин не делать этого;
- c) в соответствии с подпунктом b) выше далее постановил провести 41-ю сессию Ассамблеи в Штаб-квартире ИКАО в Монреале, Канада, в очном формате, если это позволят обстоятельства, и в этой связи поручил Секретариату продолжить мониторинг ситуации в области общественного здравоохранения и рассмотреть целесообразность использования виртуального или смешанного формата

заседаний, с тем чтобы при необходимости представить варианты для дальнейшего рассмотрения Советом;

- d) поручил Секретариату тщательно рассмотреть вопрос о количестве документов для представления Ассамблее и рабочих документов с целью упорядочения и сокращения их числа, в частности, в отношении тех документов, которые будут представлены на рассмотрение Технической комиссии;
- e) далее поручил Секретариату рассмотреть возможность использования платформы ИКАО-ТВ в качестве потенциального средства для представления информационных документов;
- f) согласился направить приглашение принять участие в работе Ассамблеи в качестве наблюдателей:
 - i. не являющимся членами ИКАО государствам – членам Организации Объединенных Наций или специализированных учреждений, или Международного агентства по атомной энергии, как указано в добавлении В к документу, и тем из этих государств, которые могут стать членами этих организаций в период до проведения Ассамблеи; при этом очевидно, что любое не являющееся членом ИКАО государство, присоединившееся к Чикагской конвенции до открытия Ассамблеи или в ходе сессии, сможет участвовать в ней в качестве государства-члена;
 - ii. международным организациям, указанным в добавлении В к документу, и тем международным организациям, которые могут быть включены в перечень в период до проведения Ассамблеи;
 - iii. региональным организациям по контролю за обеспечением безопасности полетов (RSOO) и региональным банкам развития, как указано в добавлении С к документу;
 - iv. Палестине в соответствии с резолюцией A22-6 Ассамблеи;
- g) далее в отношении организаций, указанных в добавлениях В и С, согласился делегировать Президенту полномочия по утверждению включения в этот список любых дополнительных организаций при том понимании, что измененный окончательный список приглашенных будет направлен представителям для информации.

Доклад о ходе подготовки к Конференции высокого уровня по COVID-19

5. Совет рассмотрел этот вопрос на основе документа C-WP/15203 Revision No. 1, в котором сообщалось о ходе подготовки к Конференции высокого уровня по COVID-19 (HLCC 2021). Совет также рассмотрел устный доклад Авиатранспортного комитета (АТК), а также устный доклад Небольшой специальной группы по этому вопросу.

6. После рассмотрения этого вопроса Совет:

- a) принял к сведению, что было выпущено письмо государствам, приглашающее государства-члены и международные организации принять участие в работе HLCC 2021 (см. письмо государствам 21/40), в котором содержится информация о предварительном организационном графике, повестке дня, административных вопросах и руководящих принципах подготовки документации;
- b) далее принял к сведению график и процесс подготовки документации HLCC 2021, включая Декларацию HLCC 2021, как указано в п. 2 рабочего документа;
- c) вновь подтвердил, что расписание заседаний Конференции, включая время проведения ежедневных заседаний, должно быть составлено таким образом, чтобы по возможности обеспечить максимально справедливое распределение неудобств, связанных с участием в работе в нерабочее время, между участниками, находящимися в разных часовых поясах по всему миру, и в этой связи поручил Секретариату добиваться дальнейшей оптимизации предлагаемого времени проведения мероприятий для более полного учета этого фактора;
- d) принял к сведению представленную информацию о логистической сложности, ограничениях на поездки, бюджетных последствиях и других проблемах, связанных с очным участием и смешанным форматом, и с учетом этого согласился с тем, что HLCC 2021 следует провести полностью в виртуальном формате при том понимании, что все участники будут подключены дистанционно, и в то же время согласился с тем, что вариант очного участия в пленарных заседаниях на уровне министров может быть предусмотрен в рамках смешанного формата, при условии учета и соблюдения следующих критериев:
 - i. соблюдение существующих ограничений на въезд в Канаду на момент проведения мероприятия;
 - ii. без ущерба для указанных ограничений на поездки министрам и заместителям министров всех государств-членов предоставляется одинаковая возможность очно участвовать в работе HLCC, если они того пожелают, при том понимании, что окончательное решение Совета по этому конкретному вопросу будет принято в кратчайшие возможные сроки;
 - iii. расписание заседаний не потребует пересмотра в результате очного участия министров в ущерб какому-либо конкретному региону.
- e) просил Небольшую специальную группу продолжить работу над оставшимися задачами в соответствии с документом C-DEC 223/1, сосредоточив внимание на необходимости предоставления своевременных и необходимых рекомендаций Секретариату для подготовки к Конференции;
- f) поручил Секретариату решить проблемы с подключением, которые были выявлены некоторыми государствами-членами при использовании платформы Zoom для проведения виртуальных заседаний.

Доклад о переносе ассигнований в 2020 финансовом году

7. Совет рассмотрел этот вопрос на основе документа C-WP/15191, в котором приводится информация о состоянии санкционированных ассигнований регулярного бюджета на 2020 финансовый год и предлагаемом переносе неиспользованных ассигнований с 2020 на 2021 год.

На рассмотрение Совета также был представлен устный доклад Финансового комитета (FIC) по этому вопросу.

8. После рассмотрения этого вопроса Совет:

- а) одобрил перенос 11,1 млн кан. долл. неизрасходованных ассигнований с 2020 на 2021 год, включая создание операционного резерва, и постановил ввести надлежащие процедуры для обеспечения расходования этих средств только на те виды деятельности, которые предусмотрены в производственно-финансовом плане, подробно изложенном в добавлениях C, D и E к документу C-WP/15191, и как указано в соответствующей информации, представленной Секретариатом в ходе рассмотрения этого вопроса Финансовым комитетом;
- б) поручил Секретариату периодически отчитываться перед Советом об использовании этого оперативного резерва;
- в) поручил Комитету по вопросам управления разработать политику и процедуры, которые будут служить руководством по процессу принятия решений применительно конкретно к периоду передачи полномочий от действующего Генерального секретаря вступающему в должность Генеральному секретарю Организации, и в этой связи напомнил о решении, принятом на четвертом заседании текущей сессии, согласно которому в следующий вариант уставного письма Генеральному секретарю следует добавить текст с просьбой к действующему Генеральному секретарю поделиться своим опытом, знаниями и извлеченными уроками со вступающим в должность Генеральным секретарем в рамках установленного периода передачи полномочий от одного должностного лица другому (п. 8 f) документа C-DEC 223/4).

Прочие вопросы

Расследование в отношении анонимных сообщений по электронной почте

9. Совет рассмотрел этот вопрос на основе устного доклада Генерального секретаря.

10. После рассмотрения этого вопроса Совет:

- а) напомнил о своих предыдущих решениях по этому вопросу, в которых Совет поручил Генеральному секретарю подготовить доклад с дополнительной информацией о технических и правовых аспектах этого вопроса (см. C-DEC 223/1);
- б) принял к сведению информацию, представленную Генеральным секретарем, в том числе в отношении предложения, полученного от Международного вычислительного центра Организации Объединенных Наций (МВЦ ООН);
- в) далее принял к сведению, что на основании представленной информации большинство технических требований, связанных с разделением учетных записей электронной почты Секретариата и делегаций для продолжения расследования, могут быть выполнены на основе предложения МВЦ ООН;

- d) выразил признательность правительству Канады за всю помощь, оказанную до настоящего времени Секретариату в поиске технических решений, которые будут способствовать проведению расследования;
- e) поручил Секретариату провести дополнительный анализ в отношении применимых дипломатических иммунитетов и привилегий делегаций государств-членов, аккредитованных при ИКАО, в контексте Соглашения со страной пребывания, заключенного между Канадой и ИКАО, а также в отношении разделения учетных записей электронной почты сотрудников ИКАО и учетных записей электронной почты делегаций государств-членов, находящихся на одних и тех же серверах, с особым учетом последствий, вытекающих из предстоящего расследования, и в этой связи просил провести этот анализ в консультации с делегацией Канады;
- f) поручил Секретариату продолжать информировать Совет о любых дальнейших событиях в связи с этим вопросом и представить обновленную информацию в этом отношении на следующей сессии Совета.

Проводы

11. Совет попрощался с представителем Австралии, заместителем представителя и временным поверенным в делах Соединенных Штатов Америки, а также директором Канцелярии Генерального секретаря.

– КОНЕЦ –